TIMM KRUSE

**SUP
RAUF AUFS
BRETT**

**ALLES VON DEN ANFÄNGEN
BIS IN DIE WELLE**

DELIUS KLASING VERLAG

INHALT

1

EINLEITUNG
AUTORENINFOS
ZU DIESEM BUCH
RAUF AUFS BRETT

2

SUP-GESCHICHTE

3

MATERIALKUNDE
BOARDTYPEN
ISUP VS. HARDBOARD
WELCHES BRETT IST DAS
RICHTIGE FÜR MICH?
BOARDSHAPE UND HECKFORMEN
PADDELBAUWEISE
WELCHES PADDEL SOLL
ICH MIR KAUFEN?
DIE FINNE(N)
US-FINNENBOX ODER FCS-SYSTEM
DIE LEASH
PUMPEN
MATERIALPFLEGE

4

BEKLEIDUNG UND AUSRÜSTUNG
GUT GEKLEIDET DURCHS JAHR
NEOPRENANZÜGE

5

13 SICHERHEIT AUF DEM WASSER
14 LOCALS
16 SICHERHEITSWESTEN
16 KOPFLICHT
SEENOTRETTUNGSZEICHEN
SONNENSTICH
ATEMSCHOCK
19 SICHERHEIT AUF EINEN BLICK
VORFAHRTSREGELN AUF DEM WASSER
SCHIFFFAHRTSZEICHEN

6

27 WETTER
28 WIND
31 WINDENTSTEHUNG
34 WINDSTÄRKEN
35 WINDSYSTEME
36 GEWITTER
38 NEBEL
39 DIE BESTEN WETTERAPPS

7

44 WASSER
STRÖMUNGEN IM MEER
STRÖMUNGEN IN FLÜSSEN
GEZEITEN
47 EBBE UND FLUT

48
50

8

53 TECHNIK FÜR EINSTEIGERINNEN **73**
54 UND EINSTEIGER
55 DER EINFACHE WEG INS WASSER **74**
55 DAS SUP INS WASSER SETZEN **75**
56 PADDELN IM KNIEN **76**
57 DAS RICHTIGE AUFSTEHEN **77**
57 VIER TIPPS FÜR DEN ANFANG **80**
57 DIE RICHTIGE PADDELHALTUNG **81**
58 PADDEL KORREKT EINSTECHEN **81**
59 ARMHALTUNG **81**
PADDELBEWEGUNG **82**
PADDELTECHNIK **84**
DER BASIS-PADDELSCHLAG **84**
61 WIE STEHEN MEINE FÜSSE RICHTIG? **85**
62 DER PARALLEL-STAND **85**
62 DER SURF-STAND **86**
63 DER PARALLEL-SURF-STAND **87**
64 DER STOPPSCHLAG **88**
66 DER BOGENSCHLAG **90**
66 DER ZIEHSCHLAG **92**
67 DER ONE SIDE STROKE **92**
PADDELN AUF DEM BAUCH **93**

69
70
70
71
71

9

TECHNIK FÜR PROFIS
 DER TAHITIANISCHE SCHLAG
 DER HAWAIIANISCHE SCHLAG
 DER PIVOT TURN
 DIE ZIEHWENDE
 DIE SWITCHWENDE
 RÜCKSEITIG PADDELN
 DER C-SCHLAG

10

STARTS FÜR PROFIS
 DER SPRUNGSTART
 DER STRANDSTART

11

NATURSCHUTZ
 DIE ZEHN GOLDENEN UMWELTREGELN
 DIE ZEHN GOLDENEN SUP-REGELN

12

REVIERTYPEN
 FLÜSSE
 WILDWASSER
 WEHRE UND SCHLEUSEN
 MEER
 DOWNWINDER SUPEN
 WAVE-SUPEN
 FOIL-SUPEN
 TOUREN-SUPEN AUF DEM MEER

13

95 TOUREN UND EQUIPMENT
 96 PLANUNG
 96 WAS MUSS ICH MITNEHMEN?
 96 WAS VOR JEDER TOUR ZU
 99 BEACHTEN IST

100
 102
 102

14

DIE BESTEN SPOTS IN UND
 UM DEUTSCHLAND

WELLE
 105 SEEN
 106 FLÜSSE
 108

15

EIN PAAR UNGEHEIME TIPPS
 AUS ALLER WELT

111
 113 FLORIDA
 114 INDIEN
 COSTA RICA
 SÜDAFRIKA
 KANAREN
 117 AUSTRALIEN
 118 MAROKKO
 119 INDONESIEN

120
 120
 122
 124
 127
 128

16

131 SUPEN ALS LIFESTYLE 161
 132 SUP-YOGA 162
 134 FITNESS 163
 136 VERBÄNDE 163
 DIE BESTEN WEBSITES 164
 DER STAND UP PADDLING PODCAST 164
 WIRD SUP OLYMPISCH? 164
 TAUWERK UND KNOTEN 165

139

17

140 ANHANG 167
 142 GLOSSAR/INDEX 168
 148 RECHERCHE UND
 LITERATURVERZEICHNIS 170
 BILDNACHWEIS 171

155

156
 156
 156
 156
 158
 159
 159
 159

1

EINLEITUNG

AUTORENINFOS

TIMM KRUSE

ist als erster Mensch allein die gesamte Donau auf einem SUP, also einem Stand Up Paddleboard, heruntergepaddelt – vom Schwarzwald ins Schwarze Meer. 3.000 Kilometer durch zehn Länder in 50 Tagen. Außerdem ist er den gesamten Teil der deutschen Elbe gepaddelt – 800 Kilometer als Challenge gegen den Ultraläufer Philipp Jordan. Im September 2021 hat er den gesamten Rhein bezwungen – von den Alpen an die Nordsee – 1.200 Kilometer und sechs Länder.

Er ist außerdem als erster Mensch die gesamte spanische Küste geSUpt, von der französischen Grenze bis zum spanischen Kap, 650 Kilometer auf der berühmten Biskaya.

Auf seinen Reisen sind die Bücher *Ein Mann, ein Board, Laufschiuh gegen SUP*, *Pilgern mit Paddel* und *Barfuß auf dem Rhein* entstanden. Über seine SUP-Tour auf dem ägyptischen Teil des Nils hat der SWR die 90-minütige Reportage *Reisehelden – barfuß auf dem Nil* produziert.

Timm Kruse stand in seinem Leben mehr als 100.000 Kilometer auf dem SUP und widmet den größten Teil seines Lebens dem SUP-Surfen.

Peter Rochel ist seit über 30 Jahren aktiver Ausbilder im Paddel-, Segel- und Surfsport. Mit der SUP Online Academy hat er 2016 das erste Online Ausbildungssystem für SUP gelauncht.

PETER ROCHEL

von der SUP Online Academy hat Timm Kruse bei der Recherche und der Entstehung dieses Buchs mit seiner großartigen Expertise unterstützt. Ohne ihn hätte dieses Werk nicht entstehen können.

Mit *Rauf aufs Brett* möchten Timm Kruse und Peter Rochel dazu inspirieren, unsere Welt aus der Wasserperspektive zu entdecken. Vom Wasser aus lernen wir unser gewohntes Umfeld neu kennen: die Stadt, in der wir wohnen, den Fluss, den wir jeden Tag mit dem Auto überqueren oder die Küste, an der wir regelmäßig spazieren gehen.

SUPen holt uns aus dem Alltagstrott heraus, denn es sollte immer in Ruhe und ohne Hast stattfinden. Wir nehmen die Welt und unsere überwältigende Natur in uns auf, halten zwischendurch an und beobachten, setzen uns aufs Brett und lassen uns von Wind, Welle und Strömung treiben. Wir können das SUPen als unsere ganz persönliche Reaktion auf eine verrückt geworden, überdrehte, viel zu schnelle und hektische Welt nutzen.

Immer wieder wird Timm Kruse gefragt, wo es denn am schönsten sei oder welche Wasserwege er am meisten liebt. Oder was denn so großartig daran sei, mit einem Paddel auf einem Brett zu stehen und übers Wasser zu gleiten. Welches Brett sollte man sich am besten kaufen? Und könnte man damit auch in die Welle gehen? Welche Technik ist die richtige? Was sagt er zum Thema Sicherheit? Tausend Fragen – ein Buch. Dieses Buch.

ZU DIESEM BUCH

Dieses Buch erhebt keine Ansprüche auf Vollständigkeit. Themen wie Boardshape, Sicherheit oder Paddeltechnik würden jeweils ein eigenes Buch verdienen. Das Werk ist so einfach wie möglich gehalten und soll trotzdem auch Profis für Neues begeistern und weiterbringen. Da dieser Sport recht jung ist, unterliegt er einer ständigen Veränderung der Methoden und Konzepte.

Um die Bewegungsabläufe und Manöver im Video anschauen zu können, gibt es auf der Website der SUP Online Academy, www.sup-onlineacademy.com, jede Menge Videos und weiterführende Infos.

Auch in dieser Sportart gibt es selbst ernannte Experten, die über Teile dieses Buchs anderer Meinung sind – sachliche Kritik ist herzlich willkommen. Allen anderen soll dieses Buch den schönsten Sport der Welt besser erklären, näherbringen und im Idealfall motivieren, raus aufs Brett zu gehen. Und zwar jetzt. Danach kannst du weiterlesen.

RAUF AUF BRETT

Wenn wir an Sommerwochenenden auf größere Gewässer schauen, sieht es fast so aus, als hätte die Welt nur auf diesen Sport gewartet. Auf der Alster kann man teilweise vor lauter Gummi kein Wasser mehr sehen, auf der Isar vor Paddeln keine Bäume und auf Baggerseen vor paddelnden Menschen keine Bagger. Alle wollen aufs Wasser – und endlich kann es jeder. Denn jeder Mensch kann SUPen – es ist nur eine Frage des Trainings und der Zeit. Es ist mehr als eine Modeerscheinung, auf diesen Gummidingern übers Wasser zu gleiten, in der Natur zu sein, frei zu sein, mit sich zu sein.

Seit gut zehn Jahren stehen Menschen auf Gewässern und paddeln. SUP ist der evolutionäre Schritt auf dem Wasser. Menschen bewegen sich schließlich an Land auch aufrecht fort. Warum sollten wir das auf dem Wasser nicht auch machen?

WISSEN

SUP funktioniert rund ums Jahr. Vor allem an kalten, einsamen Wintertagen kann SUPen eine völlig neue Welt eröffnen – sie kann uns verzaubern. Außerdem hat man fast jedes Gewässer für sich.

Natürlich gibt es beim SUP talentierte und weniger talentierte Typen. Die eine steigt ohne jede Vorkenntnis aufs Brett und paddelt los – der Nächste schafft es einfach nicht, aufrecht zu stehen, ohne sofort wieder ins Wasser zu fallen. Jede und jeder besitzt Stärken und Schwächen. Lasst uns unsere Stärken stärken!

Nach der Lektüre wirst du hoffentlich besser paddeln, mehr Spaß haben und diesen Sport noch mehr lieben als zuvor.

Also: Rauf aufs Brett!

3

MATERIALKUNDE

BOARDTYPEN

SUPs lassen sich grundlegend in zwei Herstellungsarten unterscheiden:

Hardboards und inflatable Boards (iSUPs). Da die aufblasbaren Bretter praktisch und leicht sind, liegt ihr Verkaufsanteil inzwischen bei mehr als 80 Prozent. Hardboards besitzen einen Styroporkern und eine feste äußere Hülle.

SUP Boards werden anhand ihrer Form und Funktionalität in sechs verschiedene Typen eingeteilt:

1. ALLROUND
2. TOURING
3. WELLE
4. RACE
5. YOGA
6. RIVER

Hinzu kommen Unterkategorien, auf die wir hier nicht näher eingehen.

1. DAS ALLROUNDBOARD

Anfänger sollten sich einen Allrounder zulegen. Diese sind zehn bis zwölf Fuß lang, haben ein Volumen zwischen 180 und 220 Litern, sind stabil und gut zu manövrieren. Damit kann man wenig falsch machen, wenn man selbst nicht mehr als 100 Kilogramm wiegt. Sollte man zu den Schwergewichten gehören, ist ein Brett mit 250 Litern Volumen oder mehr sinnvoller, um wirklich stabil auf dem Wasser stehen zu können. Andernfalls ist der Start schwer. Damit man nicht gleich frustriert abbricht und diesem Sport keine Chance gibt, ist ein größeres Volumen notwendig.

2. DAS TOURINGBOARD

Touring Boards ähneln Raceboards, sind aber nicht so schmal und meist kürzer. Sie erreichen gute Geschwindigkeiten, sind kursstabil und meist um die 12 Fuß lang. Sie sollten Ösen für Gepäck und Proviant besitzen. Generell gilt hier: je länger, desto besser. Dieser Boardshape ist stabil und trotzdem schnell.

3. DAS BRETT FÜR DIE WELLE

Waveboards lassen sich in die meisten Unterkategorien einteilen, da es so viele verschiedene Arten von Wellen gibt. Allrounder haben eine runde, breite Nase, die den Take-off erleichtert und für die meisten Wellenformen passt. Ihr Volumen beträgt zwischen 120 und 180 Litern. Waveboards für Profis haben teilweise gerade mal ein Volumen von 70 Litern, sie sind drehfreudig und werden in steilen Wellen geritten. Es gibt aber auch Longboard Wave-SUPs für lange, runde Wellen, wie wir sie zum Beispiel in Teilen Kaliforniens vorfinden.

4. RACE

Raceboards wurden für Wettkämpfe entwickelt. Sie sind schnell und kursstabil, dafür extrem kippelig und schwer zu manövrieren. Sie sind meist 14 Fuß und länger und dabei ziemlich schmal, um möglichst wenig Wasser zu verdrängen

5. YOGA

Yogaboards bilden naturgemäß einen sehr kleinen, speziellen Bereich, der meist nur von Yogazentren bedient wird. Die Bretter sind recht breit gebaut, um einen sicheren Untergrund für die verschiedenen Übungen auf dem Wasser zu gewährleisten. Da kein Endverbraucher ein Board nur für Yogaübungen kauft, wurden diese Bretter so konzipiert, dass sie brauchbare Paddel-eigenschaften besitzen. Wichtig bei diesen Brettern sind möglichst viele Ösen, um sich an einem Yogastern (das sind spezielle SUP-Yogainseln) zu befestigen damit gemeinsam in der Gruppe trainiert werden kann, ohne dabei auseinanderzudriften. Generell empfiehlt sich ein Allroundboard, wenn man neben Yoga auch noch ein bisschen paddeln möchte.

6. DAS RIVERBOARD

Riverboards sollten vor allem stabil sein, denn sie müssen eine Menge harter Schläge einstecken. Im Fluss knallt man immer wieder gegen Felsen, die Finne bleibt auf dem Grund hängen oder das Brett prallt mit hoher Geschwindigkeit an Land. Auf dem Fluss werden fast ausschließlich aufblasbare Bretter benutzt, weil diese, ähnlich wie Autoreifen, eine ganze Menge abkönnen. Die Bretter sind meist kurz und breit, daher auch wenig und trotzdem kippstabil. Wichtig sind hier spezielle Flussfinnen, die biegsam sind und trotzdem für Spurstabilität sorgen.

Ins Wildwasser sollten sich nur Könner mit ihren SUPs stürzen. Für Anfänger kann das schnell lebensgefährlich werden.

ÜBERBLICK

Hier sind die verschiedenen Boardtypen noch mal im Detail aufgeführt: <https://www.sup-onlineacademy.com/boards/>.

WISSEN

SUP-Boards werden immer in Foot (Pi mal Daumen: ein Fuß = 30 cm) und Inches (1 Zoll = 2,50 cm) angegeben.

ISUP VS. HARDBOARD

Aufblasbare SUPs (iSUPs) passen sogar auf den Fahrradgepäckträger. Da das Aufpumpen zum Warm-up gehört, schlägt man hier gleich zwei Fliegen mit einer Klappe.

Aufblasbare Bretter funktionieren ähnlich wie Autoreifen und sind extrem widerstandsfähig, so lange sie als Double-Layer konzipiert sind – also zwei Schichten besitzen. Das ist bei Billigboards allerdings selten der Fall. Ein Double-Layer Brett verträgt Tausende von harten Anlandungen auf Sand, Stein oder Beton, ohne ernsthaft Schaden zu nehmen. Dafür können Felsen oder Muscheln ein iSUP auch mal aufschlitzen. Außerdem können iSUPs platzen, wenn sie zu lange in der Sonne liegen.

Feste SUPs aus Kunststoff oder Carbon vermitteln ein viel besseres Gefühl fürs Wasser, da sich zwischen SUPER und Wasser keine Luftschicht befindet. Der Kontakt zum Wasser ist direkt, man spürt jede kleine Welle und »hört« die Verbindung zwischen Brett und Wasser. Feste Bretter haben keinen Wabbelfaktor, wodurch man beim Paddeln weniger Energie verliert.

TRIPSTIX

Die deutsche Firma Tripstix beispielsweise ist hier weltweit führend:
www.tripstix.de/technologie.

Beim SUP-Wellenreiten – also mit Paddel, kommen im Moment nur feste Bretter infrage. Aufblasbare sind für die Wellen zu schwach und lassen sich schlecht steuern. Es gibt allerdings technische Neuerungen, die aufblasbare Bretter mit viel höherer Steifigkeit durch ausgeklügeltes Material versprechen. Die deutsche Firma Tripstix beispielsweise ist hier weltweit führend.

SUPs sind zwischen fünf (Wave-SUP) und 18 Fuß (Race-SUP) lang. Anfänger sollten auf Brettern zwischen zehn und zwölf Fuß mit 200 bis 250 Litern Volumen starten.

Grundsätzlich gilt: Längere Boards ab zehn Fuß fahren besser geradeaus und eignen sich für Touren. Boards unter zehn Fuß drehen besser, wiegen weniger und lassen sich besser lagern. Beim Preis geht's bei 300 Euro im Discount los und bei 5.000 Euro ist für ein Raceboard aus Vollcarbon noch kein Ende in Sicht.

GLOSSAR/INDEX

BASIS-SCHLAG

Paddeltechnik um Vorwärts zu fahren

BLADE

das Ende des Paddels, das ins Wasser sticht

BOARD BAG

Tasche oder Schutzhülle, in der das Brett transportiert werden kann

BOGENSCHLAG

Paddeltechnik zur Kurskorrektur

BRACING

englischer Name für Paddelstütze

BUG

(englisch nose) bezeichnet den vorderen Teil des Boards

BUNGEES

Gummibänder zur Befestigung von Gepäck auf dem Board

CATCH

Moment in dem das Paddel für einen Schlag ins Wasser eingetaucht wird

CROSS-BOW-TURN

Spezielles Wendemanöver

D-RING

Metallringe, an denen Gepäck oder Leinen am Brett angebracht werden.

DECKPAD

rutschfeste Oberfläche auf dem Brett

DING REPAIR

schnelle provisorische Reparatur

DOWNWINDER

SUP-Tour oder -Rennen mit Rückenwind

DRAW STROKE

englisch für Ziehschlag

DROP-STITCH

Verstrebungen, die aufblasbare Bretter in Form halten

DRY-BAG

wasserdichte Taschen

EXIT

Ausheben des Blades aus dem Wasser am Ende eines Paddelschlags

FCS

Populäres Finnsystem bei dem die Finne durch eine Madenschraube fixiert wird. Meistens bei SUP Surfboards zu finden

FEATHERING

spezielle Paddeltechnik zur Minimierung des Windwiderstands

FINNE

ermöglicht das Geradeausfahren und ist im Heck auf der Unterseite angebracht

FORWARD STROKE

englische Bezeichnung für Basisschlag

GRIFF

oberster Teil des Paddels

GROSSE FINNE

Spurtreue, gerade Fahrt und Speed

HANDLE

Tragegriff am Brett

HECK

(englisch Tail) ist das hintere Ende des Bretts. Je nach Einsatzgebiet können bis zu fünf Finnen am Brett montiert werden

IMPACT ZONE

Bereich, in dem Wellen brechen (Meer oder Fluss)

KANTE

anderes Wort für Rail

KICK-TURN

anderer Name für Pivot Turn

KICKPAD

erhöhtes Deckpad am Heck des Bretts

KLEINE FINNE

gute Wendigkeit bei Manövern (US-Finnenbox oder FCS-System)

LEASH

Leine, die SUPer und Board verbindet

NOSE

Bug des Bretts

OFFSIDE TURN

Turn bei dem der Bug vom Paddel weg dreht (wie beim Pivot Turn)

ONSIDE TURN

Turn bei dem der Bug zum Paddel hin dreht (wie bei der Ziehwende)

PADDELSTÜTZE

Paddeltechnik, die dynamischen Auftrieb und Oberflächenspannung des Wassers nutzt, um sich zu stabilisieren

PIVOT TURN

Wendemanöver, das bei Rennen genutzt wird, um eng am Bojen zu drehen

POWERPHASE

Moment der Kraftübertragung bei einem Paddelschlag

POWER- FACE

Druckseite des Blades

PSI

Pound per Square Inch, Maßeinheit für Luftdruck

RAIL

seitliche Ränder eines Bretts

RAILSAVER

spezielles Klebeband um die Kanten von Hardboards vor Beschädigung durch das Paddel zu schützen.

RAKE

Winkel der Anströmkante einer Finne

RECOVERY

Rückführung des Paddels zwischen Exit und Catch bei einem Paddelschlag

REVERSE STROKE

englische Bezeichnung für Stoppschlag

ROCKER

Biegung des Bretts vorn und hinten

SCHAFT

der Teil des Paddels, der Griff und Blatt miteinander verbindet

SEEGRASFINNE

Finne mit besonders viel Rake, an der Seegras abgleiten soll

SEX WAX

andere Bezeichnung für Surf Wax

SHAPE

Form des Bretts

STEP BACK TURN

anderer Name für Pivot Turn

STOPSCHLAG

Paddeltechnik zum Drehen und Stoppen

STÜTZSCHLAG

siehe Paddelstütze

SURF WAX

wird am Deck verwendet, um am Board einen guten Stand zu haben

SWEEP STROKE

englische Bezeichnung für Bogenschlag

TAIL

Heck

US-BOX

das meistverbreitetste Finnensystem

ZIEHSCHLAG

Paddeltechnik bei der das Board zum Körper hingezogen wird

RECHERCHE UND LITERATUR- VERZEICHNIS

Christian Barth
Stand Up Paddling
Delius Klasing, 2022

Dave Price
The Paddleboard Bible
Adlard Coles, 2021

SUP. Die große Freiheit
Holiday, 2021

SUP-Online-Academy
www.sup-onlineacademy.com

Steve Chismar
Stand Up Paddling
Delius Klasing, 2013

Jan Meessen,
101 Dinge, die ein
Stand Up Paddler wissen muss
Bruckmann, 2021

SUP – das Stand Up Paddling
Bookazine
Delius Klasing, 2013

BILDNACHWEIS

ZEICHNUNGEN:

INCH3 Mediendesign Andrea Perkons, außer S. 20: Philipp Jordan; S. 58: Grafikbüro Hofgärtner, Dagmar Mecklenburg-Hofgärtner; S. 59: WSV, Joachim Niezgodka

FOTOS:

Coverbild: Fanatic
Backcoverbild: Jonas Krantz

Adobe Stock (S. 4/5, 51, 65, 110, 133, 144/145, 146/147, 147, 148/149, 149, 152, 153, 157, 159, 165);
agefotostock / IMAGO (S. 24/25);
Andrew Fox / Mauritius (S. 64);
Andy Klotz (S. 12, 17, 81, 82, 83, 96, 97);
Arnulf Hettrich / IMAGO (S. 150);
Bluegreen Pictures / IMAGO (S. 18);
Bob Riha Jr. / Getty Images (S. 23);
Fanatic (S. 6/7, 8/9, 28, 29, 30, 35, 40, 49, 52, 57, 60, 66/67, 68, 72, 74, 76, 77, 78, 86, 94, 98/99, 103, 116, 119, 121, 122/123, 125, 154, 166, 172/173, 174/175);
Flaminia Pelazzi / Getty Images (S. 142);
Gregor Theis (S.37);
IMAGO (S. 153);
Markus Tobisch / Getty Images (S. 158);
Martin Siepmann / Getty Images (S. 147);
Restube (S. 55);
Sabine Lotric (S.14);
Shutterstock (S. 138, 142, 145, 148);

Starboard (S.26, 32/33, 46, 81, 90/91, 115, 126/127, 128/129, 130, 160);
Sue Kimmich-Holländer (S. 14, 151);
SUP Club Starnberger See (S. 29);
SUP Online Academy (S.40, 41, 43, 44, 45, 55, 75, 79, 88, 89, 93, 100, 101, 102, 104, 106, 107, 108, 109);
Thorsten Kegler (S.22);
Timm Kruse (S. 132, 135, 143, 150);
Tripstix (S. 141)

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek

Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über <http://dnb.dnb.de> abrufbar.

1. Auflage

ISBN 978-3-667-12518-7

© Delius Klasing & Co. KG, Bielefeld

Lektorat: Julia Schaak

Einbandgestaltung und Layout:

Felix Kempf, www.fx68.de

Lithografie: Mohn Media, Gütersloh

Gesamtherstellung: Print Consult, München

Printed in Slovakia 2022

Alle in diesem Buch enthaltenen Angaben und Daten wurden von den Autoren nach bestem Wissen erstellt und von ihnen sowie vom Verlag mit der gebotenen Sorgfalt überprüft. Gleichwohl können wir keinerlei Gewähr oder Haftung für die Richtigkeit, Vollständigkeit und Aktualität der bereitgestellten Informationen übernehmen.

Alle Rechte vorbehalten! Ohne ausdrückliche Erlaubnis des Verlages darf das Werk weder komplett noch teilweise reproduziert, übertragen oder kopiert werden, wie z. B. manuell oder mithilfe elektronischer und mechanischer Systeme inklusive Fotokopieren, Bandaufzeichnung und Datenspeicherung.

Delius Klasing Verlag, Siekerwall 21,

D-33602 Bielefeld

Tel.: 0521/559-0, Fax: 0521/559-115

E-Mail: info@delius-klasing.de

www.delius-klasing.de